



BIATORBÁGY



VÁROS KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

2051 Batorbágy, Baross Gábor utca 2/a. • Telefon: 06 23 310-174/112, 113, 142

Fax: 06 23 310-135 • E-mail: jegyzo@pmh.biatorbagy.hu • www.biatorbagy.hu

Iktatószám: T-7-8/2010 Jegyzőkönyvvezető: Kiss Ildikó

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Batorbágy Város Képviselő-testülete 2010. július 27-én megtartott **zárt** üléséről.

Jelen vannak:

Dr. Palovics Lajos	polgármester
Wágenszommer István	alpolgármester
Makranczi László	jegyző
Barabás József	képviselő
Dr. Csontos János	képviselő, Pénzügyi Bizottság elnöke
Kecskés László	képviselő, Mezőgazdasági és Környezetvédelmi Bizottság elnöke
Dr. Kelemen Gáspár	képviselő, Ügyrendi Bizottság elnöke
Koósné Lévai Ildikó	képviselő
Szakadáti László	képviselő, Közművelődési, Ifjúsági és Sport Bizottság elnöke
Tajti László	képviselő, Településfejlesztési Bizottság elnöke
Tarjáni István	képviselő, Népjóléti Bizottság elnöke

Az ülésen nem jelent meg:

Dr. Lelkes Péter	alpolgármester
Dr. Győri Gábor	képviselő
Fekete Péter	képviselő
Varga László	képviselő, Oktatási és Kulturális Bizottság elnöke

Meghívottak:

Benedek Marianne	Adóügyi Osztályvezető
Berényi Ildikó	Építéshatósági Osztályvezető
Guttman Szilvia	Városüzemeltetési és Beruházási Osztályvezető
Dr. Kovács András	Igazgatási Osztályvezető
Dr. Révész Zoltán	Titkárságvezető
Körmendi Judit	Főépítész
Korbuly Klára	Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény vezetője
Márki Ferenc	Titkársági előadó
Pusztaszeri Zsolt	Pénzügyi Osztályvezető

Napirend

1.) A helyi önkormányzati választásokkal összefüggő kérdésekről:

A választási bizottságok tagjainak, póttagjainak megválasztásáról

Előadó: Helyi Választási Iroda vezetője

2.) Batorbágy Város Önkormányzata intézményeiben dolgozók részére melegétel étkezési utalvány és üdülési utalvány beszerzésére kiírt közbeszerzési eljárás elbírálásáról (zárt ülés)

Előadó: Bíráló Bizottság elnöke

**1.) helyi önkormányzati választásokkal összefüggő kérdésekről:
A választási bizottságok tagjainak, póttagjainak megválasztásáról**

Előadó: Helyi Választási Iroda vezetője

(Az előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza)

Makranczi László: Amennyiben a helyi választási bizottságok tagjainak, póttagjainak megválasztásáról nem születik döntés, abban az esetben a jogszabályoknak megfelelően a Pest Megyei Területi Választási Bizottság nevezi ki a helyi választási bizottságok tagjait, és póttagjait.

Kérdés

Kecskés László: Az előterjesztésben szerepel, hogy a szavazatszámoló bizottság választott tagjait és a szükséges számban póttagokat egyidejűleg 2010. augusztus 22-ig kell megválasztani. Miért nem sikerült egybe a megválasztást elvégezni július 8-án?

Válasz

Makranczi László: Azért nem lehetett egyben dönteni, mert bizonyára látják a képviselő-testület tagjai az előterjesztésben, hogy az országgyűlés mikor módosította a törvényt. A jogszabály a korábbi 10 egyéni választókerületi és 7 listán megszerezhető mandátumhoz képest 8 egyéni választókerületi és 3 kompenzációs listás mandátumot határoz meg 25.000 lakosig. Ennek megfelelően kellett az új választási körzeteket kialakítani. A választási eljárásról szóló 1997. évi C. törvény 22 § értelmében a vegyes választási rendszerben a szavazatszámoló bizottságok választott tagjai a Ve. rendelkezéseinek megfelelően csak az adott választókerületben lakcímmel rendelkező állampolgárok közül kerülhetnek ki. Emellett a helyi kisebbségi választások időpontját 2010. augusztus 9-ig ki kell tűzni, így az erre törvényben felhatalmazott helyi választási bizottság tagjainak megválasztása már korábban esedékes. Ez adja a sürgősség okát.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete egyhangú szavazással (10 igen, 10 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) a következő határozatot hozta:

**Biatorbágy Város Képviselő-testülete
130/2010.(07.27.)Öh. számú
határozata**

**A helyi önkormányzati választásokkal összefüggő kérdésekről
A választási bizottságok tagjainak, póttagjainak megválasztásáról**

I. Biatorbágy Város Képviselő-testület a választási eljárásról szóló 1997. évi C. törvény 23.§ (2) alapján a Helyi Választási Bizottság tagjainak és póttagjainak az alábbi személyeket megválasztja:

A Helyi Választási Bizottság tagjai:

Csapó László (Széchenyi u. 15., anyja neve: Csányi Zsófia)

Dirda László (Táncsics u. 14.)

Bunth Erzsébet (Bethlen G. u. 2.)

A Helyi Választási Bizottság póttagjai:

Szegfű Gyula (Szent István u. 7.)

Marlok Ferenc (Bajcsy-Zsilinszky u. 13/b)

II. Biatorbágy Város Képviselő-testület a választási eljárásról szóló 1997. évi C. törvény 23.§ (1) alapján a biatorbágyi szavazatszámláló bizottságok tagjainak és póttagjainak az alábbi személyeket megválasztja:

1. sz. szavazókör **Általános Iskola** **Karinthy Frigyes u. 4.**

Horváth-Dori Gabriella (tag)	Meggyfa u. 22.
Pfendtner Imre (tag)	Kossuth F. u. 3.
Pintér Tiborné (tag)	Ibolya u. 14.
Ombódi Gábor (póttag)	Karinthy F. u. 17.
Kovács Nóra (póttag)	Ország u. 11/b

2. sz. szavazókör **Közösségi Ház** **Fő u. 94.**

Holczer Aranka (tag)	Szalonna u. 10.
Czipri Györgyné (tag)	Pátyi u. 27.
Helmlí Mária (tag)	Szent László u. 30.
Dalkó Beáta (póttag)	Szent László u. 31.
Raksányi Anikó (póttag)	Dózsa György u. 10. 1. ajtó

3. sz. szavazókör **Faluház** **Baross G. u. 1.**

Laczkó Imréné (tag)	Diófa u. 52.
Sebestény Márta (tag)	Táncsics u. 29/A
Válintné Petrik Ágnes (tag)	Vasút u. 10/a
Oszfolk Istvánné (tag)	Viadukt u. 1.
Bugya Györgyné (tag)	Diófa u. 29.

4. sz. szavazókör **Napköziotthonos Óvoda** **Dévay Gyula u. 1.**

Schindler Szabolcs (tag)	Ritsmann Pál u. 52/B. I.em. 1. ajtó
Gál Lászlóné (tag)	Szily Kálmán u. 60/a I/4.
Ács Monika Éva (tag)	Hámory Imre u. 15 fsz.1.
Jenei Anita (póttag)	Káposztáskert u. 5. A ép. 2.ajtó
Vargáné Ivány Gabriella (póttag)	Hámory u. 15. fsz. 2.

5. sz. szavazókör **Faluház** **Baross Gábor u. 1.**

Horváthné Nagy Erzsébet (tag)	Jókai u. 12.
-------------------------------	--------------

Gyimesi Gyözőné (tag)	Bethlen G. u.11.
Bajcsai Lajos Lászlóné (tag)	Szabadság u. 72/A.
Juhász Adrienn (tag)	Kassai u. 19.
Udvardi Lászlóné (tag)	Bethlen G. u.40.

6. sz. szavazókör **Napköziotthonos Óvoda Bajcsy-Zsilinszky u. 13.**

Hódosi Erika (tag)	Vörösmarty u. 13.
Sédlné Mihály Krisztina (tag)	Bocskai u. 3.
Magosi Péterné (tag)	Bocskai u. 10.
Benkőné Bognár Anikó (póttag)	József A. u. 25/a
Szám Józsefné (póttag)	Biai Gáspár u. 18.

7. sz. szavazókör **Általános Iskola Szentháromság tér 6.**

Temesvári Ferencné (tag)	Rákóczi u. 2.
Könczei Bence (tag)	Tópart u. 71.
Simon Irén (tag)	Nagy u. 14.
Cseresznyés Mihály (póttag)	Tópart u. 5/A
Czimer Tamás (póttag)	Rákóczi u. 33/A

8. sz. szavazókör **Könyvtár Szabadság u. 3.**

Vörös Anita Anett (tag)	Attila u. 8.
Torma László (tag)	Füzes u. 1. 1 ajtó
Novák László János (tag)	Határ u. 36.
Vörös Béláné (póttag)	Attila u. 8.
Hegedűs Bernadett (póttag)	Füzes u. 14.

Szavazókör a kisebbség önkormányzati képviselők választására Óvoda Szent László u. 48.

Bunth Józsefné (tag)	Bethlen G. u. 17/a
Willinger Ágnes Zsuzsanna (tag)	Petőfi u. 43/a
Forró Józsefné (tag)	Füzes u. 55. 1. ajtó
Bajcsai Tamás (póttag)	Szabadság u. 72/a
Forró Ildikó (póttag)	Füzes u. 55.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete egyhangú szavazással (10 igen, 10 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
131/2010.(07.27.)Öh. számú
határozata

Köszönetnyilvánítás a 2006 – 2010. közötti időszakra megválasztott Helyi Választási Bizottság tagjainak

Biatorbágy Város Képviselő-testülete köszönetét fejezi ki a Helyi Választási Bizottság 2006 – 2010. közötti időszakra megválasztott tagjainak Sásdi Zoltán elnöknek, Csapó László elnökhelyettesnek, Dirda László bizottsági tagnak, Szegfű Gyula és Székely Ferenc bizottsági póttagoknak a választás lebonyolításában végzett színvonalas munkájukért.

2.) Biatorbágy Város Önkormányzata intézményeiben dolgozók részére melegétel étkezési utalvány és üdülési utalvány beszerzésére kiírt közbeszerzési eljárás elbírálásáról

Előadó: Bíráló Bizottság elnöke

(Az előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza)

Biatorbágy Város Képviselő-testület tagjainak a napirendi ponttal kapcsolatban kérdése, hozzászólása, javaslata, észrevétele nem volt.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete – 8 igen, 1 ellenszavazattal, 1 tartózkodás (10 fő képviselő volt jelen a szavazáskor mellett – a következő határozatot hozta:

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
132/2010 (07.27.) Öh. számú határozata

„Biatorbágy Város Önkormányzat Polgármesteri Hivatala dolgozói és részben önálló gazdálkodást folytató intézményeinek dolgozói részére meleg étkeztetésre vonatkozó utalvány beszerzése 2011. március 31. napjáig szállítási szerződés keretében.” beszerzés tárgyában megindított

KÉ-15504/2010. és KÉ- 17194/2010. nyilvántartási szám alatt egyszerű, általános közbeszerzési eljárás eredményéről

Biatorbágy Város Képviselő-testülete a 65/2010. (04.29.) számú határozatával közbeszerzési eljárás megindításáról döntött a Biatorbágy Város Önkormányzata intézményeiben dolgozók részére melegétel étkezési utalvány beszerzésére közbeszerzési eljárás megindításáról.

A Képviselő-testület a közbeszerzési eljárás lebonyolításával a dr. Ládi Judit Ügyvédi Irodát bízta meg.

A Közbeszerzési Bíráló Bizottság előterjesztése alapján a Képviselő-testület döntésének megfelelően a KÉ-15504/2010. számmal indított és KÉ- 17194/2010. számmal módosított egyszerű általános közbeszerzési eljárás értékelése eredményesen lezáródott.

1. Az Ajánlattételi felhívás alapján az ajánlattételi dokumentációt kettő (2) vállalkozás váltotta ki.
2. Ajánlatot kettő (2) ajánlattevő nyújtott be.

- 1. sorszámmal ajánlatot tett ajánlattevő: Le Chèque Déjeuner Étkezési Utalvány Gyártó és Forgalmazó Kft. (Székhelye: 1074 Budapest, Rákóczi út 70.)
- 2. sorszámmal ajánlatot tett ajánlattevő: Sodexo Pass Hungária Kft. (Székhelye: 1134 Budapest, Róbert Károly krt. 54-58.)

3. A lebonyolítással megbízott dr. Ládi Judit Ügyvédi Iroda előkészítő értékelése, valamint az azt jóváhagyó Közbeszerzési Bíráló Bizottság javaslata alapján érvényes a Sodexo Pass Hungária Kft. (Székhelye: 1134 Budapest, Róbert Károly krt. 54-58.) ajánlata.

A lebonyolítással megbízott dr. Ládi Judit Ügyvédi Iroda előkészítő értékelése, valamint az azt jóváhagyó Közbeszerzési Bíráló Bizottság javaslata alapján a Le Chèque Déjeuner Étkezési Utalvány Gyártó és Forgalmazó Kft. (Székhelye: 1074 Budapest, Rákóczi út 70.) az ajánlata érvénytelen a Kbt. 88 § (1) bekezdés f.) pontja alapján, azaz ajánlattevő ajánlata hiánypótlást követően sem felel meg az ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban foglaltaknak.

A Képviselő-testület a Bíráló Bizottság javaslata alapján a közbeszerzési eljárásban az értékelést elfogadva az ajánlati felhívás alapján hirdet eredményt, a közbeszerzési eljárás nyertese a Sodexo Pass Hungária Kft. (Székhelye: 1134 Budapest, Róbert Károly krt. 54-58.) ajánlattevő.

Az ajánlatának az elbírálásra kerülő tartalmi elemei és bírálat szerinti súlyozott pontszámai:

1. részszerpont: melegétel utalvány rendelkezésre bocsátásának nettó díja:16.626.400,-Ft + Áfa: pontszám: 10 pont, súlyozott pontszám: 70,00 pont.
2. részszerpont melegétel utalvány elfogadóhely-szám Biatorbágy Város közigazgatási területén és e területen kívüli Pest megyei településeken
1. alszerpont: elfogadóhely-szám Biatorbágy Város közigazgatási területén: 38 darab, pontszám: 10 pont, súlyozott pontszám: 10,00 pont.
2. alszerpont: elfogadóhely-szám Biatorbágy Város közigazgatási területén kívül a Pest megyei településeken: 3758 darab, pontszám: 10 pont, súlyozott pontszám: 20,00 pont.

Az ajánlattevő nyertesként történő kihirdetésének indoka: Ajánlattevő tette az Ajánlatkérő számára a bírálati szerinti, legkedvezőbb, 100,00 pontra értékelt, érvényes ajánlatot.

4. A Képviselő-testület ezen határozatának kihirdetésére, a közbeszerzési eljárás eredményhirdetésére 2010. július 28.-án, 16:00 órakor kerül sor.

A szerződéskötés tervezett időpontja: 2010. augusztus 17. 14:00 óra.

5. A Képviselő testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a nyertes ajánlatot tevővel a szerződést megkösse.

6. A beruházás megvalósításához szükséges fedezetet a Képviselő-testület 2010. évi költségvetése és a 2011. évi költségvetés előirányzat biztosítja.

Felelős: Polgármester
Határidő: 2010. július 28.

Dr. Palovics Lajos polgármester megköszönte a képviselő-testület tagjainak a munkát, az ülést bezárta.

k.m.f.

Dr. Palovics Lajos
Polgármester

Makranczi László
jegyző